環境レビュー結果

- (1) 照会番号 22-006
- (2) プロジェクト名 低品位鉱加工工場の建設
- (3) 実施場所ブラジル ミナス・ジェライス州
- (4) プロジェクト概要 低品位鉱加工工場の建設
- (5) カテゴリ分類B
- (6) カテゴリ分類の根拠

本件は、環境ガイドラインに示される鉱山セクターに該当し、環境ガイドラインに掲げる影響を及ぼしやすい特性を持ち、影響を受けやすい地域または近傍に立地するものの、大規模ではなく、環境社会への望ましくない影響は重大ではないと判断されるため。

(7) 環境許認可

同国の法令に基づき環境影響評価報告書が作成され、2020 年 5 月に環境 当局より条件付きで承認されており、また計画変更に係る承認は2022 年 5 月に承認されている。

(8) 汚染対策

大気質や水質、廃棄物、騒音、地盤沈下等に対して適切な対策が講じられる。

(9) 自然環境面

鉱山全体として周辺に存在する保護区に対する緩和策が講じられており、 また本プロジェクトは既存鉱山の敷地内で行われることから、保護区に 重大な影響を及ぼすことは予見されない。

(10) 社会配慮面

本プロジェクトによる非自発的住民移転や用地取得は生じない。社会環境に対する適切な対策がなされており、特段懸念は想定されない。

(11) 適用国際基準

IFC Performance Standards

(12) その他 (モニタリング等)

環境管理計画やモニタリング計画が作成されており、モニタリング結果 は定期的に同国環境当局に報告される。

以上

Questions

Q1. Please provide the address of the project site.

Address of the project site: Estrada Casa de Pedra s/n°, Zona Rural. CEP 36.410-970 - CX Postal 101 - Congonhas, MG, Brasil

Q2. Please provide brief explanation of the project.

O Projeto em questão é uma planta de beneficiamento de minério de ferro de alta sílica (42% de Fe e 37% SiO2), com capacidade de produção anual de 15 milhões de toneladas de pellet feed. Através da implantação dessa planta, a CSN Mineração terá tecnologia que permitirá o aproveitamento de minérios mais pobres, tendo como principais ganhos o aumento de vida útil da mina, a liberação de hematita para beneficiamento na Planta Central existente.

The project is to implement an additional iron ore beneficiation plant within the current operational area. The production capacity will be 15Mtpa of Pellet Feed. The plant will enable the company to extract and use lower grade raw materials (high SiO₂ Itabirite Ore). The company will be able to beneficiate poorer part of raw material through this Itabirite plant, and high quality hematite be liberated and fed to the existing Central Plant. Such operation will bring longer life of mine to the company.

project	Will NEXI insurance be applied to a new p, please inform of strong claims by stakeholde ation orders for construction work / operations	ers su	t or an executing project? In case of an executing ch as local residents, as well as improvement guidance n environmental authorities.	e
	New Project Executing Project (without Claim etc.)	\boxtimes	Executing Project (with Claim etc.) Others (Please specify)
channe	laims are not against a new project, Itabirite el to handle the Claims and have responded t us from doing our business.	Plant appro	1. We have established a permanent communication priately, so there has been no opposition campaign to	n
based	In case of this project, is it necessary to exe on the laws or regulations of the country wh the progress of ESIA.	ecute iere th	Environmental and Social Impact Assessment (ESIA re project is to be implemented? If necessary, pleas	.)
	Required (Completed) Not Required		Required (Under execution or under planning) Others (Please specify)
the en	In case that ESIA is already completed, pleas vironmental and social assessment system of A report is already approved, please provide the	the c	orm whether ESIA report is already approved based of country where the project is to be implemented or not e and name of authorities of the approval.	r
	Approved (without condition) Under approval process		Approved (conditional) Others (Please specify	
Na En	te of Approval: May 08, 2020 (10Mtpa) and A me of Authorities: <i>COPAM – Conselho Estadu</i> wironmental Policy) and SUPPRI – Superinter operintendent of Priority Projects of the State of	ual de 1dênci	Politica Ambiental (The State Council of a de Projetos Prioritários do Estado de Minas Gerais	

The company has obtained Installation License (LI) for 10Mtpa on May 08, 2020, and the additional 5Mtpa to be 15Mtpa was approved on Apr 29, 2022. The process for the additional 5Mtpa (LAS: Simplified Environmental Licensing) doesn't require new ESIA as the project area doesn't change/expand.

Q6. If environmental and social permit(s) other than ESIA is required, please provide the name of required permit(s). Have you obtained required permit(s)?

\square	Obtained Not required		Required, but Others (Pleas	not obtained yet e specify)
Nai	me(s) of required permit(s): Vegetal Suppression	<u>on</u>			
lease of	Will the insurance be used for the undertaking of machinery that has no relation with specific ne of loan agreement)?	g that proje	cannot specified, or Two Ste	y the project at this stage (e.g. export p Loan that cannot specify the projec	t or t at
	(Yes / <u>No</u>)				
If you If you	answered "Yes", it is not necessary to reply to answered "No", please reply to the following of	the f quest	following quest ions.	ions.	
Q8.	Are there any environmentally sensitive area(s) sho	wn below in ar	nd around project site(s)?	
	(<u>Yes</u> / No)				
If you	answered "Yes", please select applicable items answered "No", please reply to the questions	s by 1 9 and	marking, and reafter.	eply to the following questions.	
	 (3) Habitats with important ecological value (4) Habitats of rare species requiring protecti (5) Areas in danger of large-scale salt accum (6) Areas with a remarkable tendency toward (7) Areas with unique archaeological, histori (8) Areas inhabited by ethnic minorities, ind life (including areas which are used for social value 	ural finclus (inclusion ur ulatic ds des cal or igence culti	ding primary for ading coral ree ader domestic lon or soil erosic sertification or cultural value ous peoples or aral or spiritual	prests and natural forests in tropical args, mangrove wetland and tidal flats) regislation, international treaties, etc. on momadic peoples with traditional way of purposes) and other areas with special purposes.	reas)
N ar	ote environmentally sensitive area under this q nd operation of Itabirite Plant 1 will not have an	uesti n adv	on is not in a n erse effect arou	ew project site, but only around. Build and the environment.	ding
Q9.	Does the project involve following characterist	stics?			
	(<u>Yes</u> / No)				
If yo	u answered "Yes", please describe the scale of	f app	licable charact	eristics, and reply to the questions 10	and
after If yo	u answered "No", please reply to the questions	11 a	nd after.		
	(1) Involuntary resettlement and/or loss of n(2) Pumping of groundwater	neans	of livelihood	(Number of affected people: (Scale: 2,500,000m3 /year))
	(3) Land reclamation, development and/or color (4) Deforestation	leari	ng	(Scale: 27.09ha) (Scale: 7.9ha)	
imp	Under the environmental and social impact demented, do the applicable characteristics from cuting an ESIA for the project?	t asse n (1)	essment system – (4) of the qu	of the country where the project is destions 9 and their scale serve as bas	to be is for
Q11	They do They do not Others (Please specify May the project involve significant social in	mpac	ts?) .	
	(Yes /No)				

If you answered "Yes", please describe the outline of the impacts, and reply to the questions 12 and after. If you answered "No", please reply to the questions 12 and after.
☐ The likelihood of severe project-related human rights impacts () ☐ Others ()
Q12. Will the value insured by NEXI in the export, loan or investment project be equal or less than 5% of the total project cost, or equal or less than SDR 10 million? (In the case of additional support for a past project, this shall be the accumulated total amount)
(Yes / <u>No</u>)
If you answered "Yes", it is not necessary to reply to the following questions. If you answered "No", please reply to the questions 13 and after.
Q13. Does the project belong to either of the sectors that impact on the environment and society is deemed immaterial or is not anticipated under normal conditions (e.g. maintenance of the existing facilities, non-expansionary renovation project, and acquisition of rights and interests without additional capital investment)?
(Yes / <u>No</u>)
If you answered "Yes", it is not necessary to reply to the following questions. If you answered "No", please reply to the questions 14 and after.
Q14. Does the project belong to the following sectors?
(<u>Yes</u> / No)
If you answered "Yes", please specify the sector by marking, and reply to the questions 15 and after. If you answered "No", it is not necessary to reply to the following questions.
 □ (1) Mining □ (2) Oil and natural gas development □ (3) Pipelines □ (4) Iron and steel (projects that include large furnaces) □ (5) Non-ferrous metals smelting and refining □ (6) Petrochemicals (manufacture of raw materials; including complexes) □ (7) Petroleum refining □ (8) Oil, gas and chemical terminals □ (9) Paper and pulp □ (10) Cement plants (including a greenfield quarry) □ (11) Manufacturing and transport of toxic or poisonous substances regulated by international treaties, etc
 ☐ (12) Thermal power ☐ (13) Nuclear power ☐ (14) Hydro power, dams and reservoirs ☐ (15) Power transmission and distribution lines involving large-scale involuntary resettlement, large-scale logging or submarine electrical cables
 ☐ (16) Roads, railways and bridges ☐ (17) Airports ☐ (18) Ports and harbors ☐ (19) Sewage and wastewater treatment having sensitive characteristics or located in sensitive areas or
their vicinity (20) Waste management and disposal (21) Agriculture involving large-scale land clearing or irrigation (22) Forestry (23) Tourism (Construction of hotel, etc.)

